

Distr.: General
24 May 2017
Arabic
Original: English

المجلس الاقتصادي والاجتماعي



لجنة الخبراء المعنية بإدارة المعلومات
الجغرافية المكانية على الصعيد العالمي
الدورة السابعة
نيويورك، ٢-٤ آب/أغسطس ٢٠١٧
البند ١٠ من جدول الأعمال المؤقت
تحقيق التكامل بين المعلومات الجغرافية المكانية
والمعلومات الإحصائية وغيرها من المعلومات
ذات الصلة

تحقيق التكامل بين المعلومات الجغرافية المكانية والمعلومات الإحصائية وغيرها من المعلومات ذات الصلة مذكرة من الأمانة العامة

تتشرف الأمانة العامة بأن توجّه نظر لجنة الخبراء المعنية بإدارة المعلومات الجغرافية المكانية على الصعيد العالمي إلى التقرير الذي أعدّه فريق الخبراء المعني بتكامل المعلومات الإحصائية والجغرافية المكانية، والذي سيكون متاحاً باللغة التي قُدِّمَ بها فقط على الموقع الشبكي للجنة الخبراء (http://ggim.un.org/ggim_committee.html). واللجنة مدعوة إلى أن تحيط علماً بالتقرير وأن تعرب عن آرائها بشأن عمل فريق الخبراء وبشأن سبل عمل الدوائر المعنية بإدارة المعلومات الجغرافية المكانية في المستقبل من أجل الإسهام بصورة نشطة في وضع الإطار العالمي للمعلومات الإحصائية والجغرافية المكانية، ولا سيما لأغراض دعم خطة التنمية المستدامة لعام ٢٠٣٠ وجولة تعدادات السكان والمساكن لعام ٢٠٢٠.

موجز التقرير

اعتمدت لجنة الخبراء في دورتها السادسة المعقودة في نيويورك في الفترة من ٣ إلى ٥ آب/أغسطس ٢٠١٦ المقرر ١٠٧/٦ الذي أقرت فيه بأهمية استمرار عمل فريق الخبراء المعني بتكامل المعلومات الإحصائية والجغرافية المكانية. وأكدت مجدداً أن خطة التنمية المستدامة لعام ٢٠٣٠ وجولة



تعدادات السكان لعام ٢٠٢٠ تشكلان عاملين مهمين من عوامل تحقيق التكامل بين المعلومات الإحصائية والمعلومات الجغرافية المكانية بما يدعم عملية اتخاذ القرارات القائمة على الأدلة في العديد من القطاعات. ووافقت اللجنة أيضا على تعديل اختصاصات فريق الخبراء فيما يتعلق بتكوينه ومدة العضوية فيه، واعتمدت المبادئ التوجيهية الخمسة، على النحو المشار إليه في تقرير فريق الخبراء (انظر E/CN.3/2017/10)، باعتبارها الأساس الذي يستند إليه الإطار العالمي للمعلومات الإحصائية والجغرافية المكانية. وأعربت عن تطلعها إلى التقدم المحرز بشأن الإبلاغ عن هذا الإطار لكل من اللجنة الإحصائية ولجنة الخبراء للنظر فيه واعتماده في دورتيهما المقبلتين في عام ٢٠١٧.

ويقدم فريق الخبراء في تقريره معلومات عن الأنشطة التي اضطلع بها في الآونة الأخيرة وعن إعداد أمثلة محددة على المستوى القطري. ويقدم فريق الخبراء أيضا معلومات بشأن إقرار هذا الإطار (<https://connections.unite.un.org/wikis/login>) من قبل اللجنة الإحصائية في دورتها الثامنة والأربعين وموافقة اللجنة على الاقتراح الداعي إلى تعزيز ولاية فريق الخبراء ليصبح فريق التنسيق الشامل لجميع الأنشطة في مجال تكامل المعلومات الإحصائية والجغرافية المكانية.